

*
MANNÀ ESCONDIDO,
Y CONFUNDIDO ENTRE
LAS APARENCIAS DE LA NIEVE,
nuevamente descubierto, y dado à gus-
tar en una Philosophica, amena,
y sacro-erudita

CARTA RESPUESTA,
CON QUE
UN MONGE GERONYMO
DEL MONASTERIO DE S. ISIDRO
del Campo, satisfizo en 11. de Diciembre
de el año ultimo de 64. la curiosa
Instancia del
M. R. P. Fr. JUAN DE SAN JOSEPH;
Prior de San Geronymo de Sevilla,
hecha en Carta de el dia 6.
de el proprio mes,

A CERCA DE LA PRETENDIDA MARABILLOSA
Nevada, que en la noche despues de el dia de Todos
Santos, yà dos de Noviembre de dicho año, se notò
en la Villa de Cumbres, y otros Pueblos de la
Sierra Morena, y la de Andebalo.

Contiene una elegante Dissertacion de Mannà, con
singulares reflexiones, y observaciones Phycas.

SACALA A LUZ D. JOSEPH DE OLIVARES,
Medico con Real aprobacion, y Socio Pharmaceutico
de Numero de la Real Sociedad de esta Ciudad de Se-
villa, y su Botanico, Boticario de la Real Casa,
y ex-Visitador de este Arzobispado, &c.

MADE IN AUSTRIA
THE
THE
THE
THE
THE

CAPITAL
THE
THE
THE
THE
THE

THE
THE
THE
THE
THE
THE

THE
THE
THE
THE
THE
THE

LICENCIA DEL Sr. PROVISOR:

EL Lic. Don Joseph de Aguilar y Cueto, Racionero Entero en la Santa Iglesia Metropolitana, y Patriarchal de esta Ciudad de Sevilla, Provisor, y Vicario General de ella, y su Arzobispado, por el Eminentísimo Señor Don Francisco, por la Divina Misericordia de la Santa Romana Iglesia Presbytero Cardenal de Solis, Arzobispo de dicha Ciudad, y Arzobispado, del Consejo de S. M. &c. mi Señor.

POR el tenor de la Presente, y lo tocante à esta Jurisdicción Ordinaria Eclesiástica, doy, y concedo Licencia, para que se pueda imprimir, è imprima el Papel, cuyo titulo es: Mannà escondido, y confundido entre las apariencias de la Nieve, nuevamente descubierto, en Carta respuesta de un Monje del Orden de Señor San Geronymo del Monasterio de Señor San Ilidro del Campo, con motivo de la

la marabillosa Nevada, que en la noche, al entrar el dia dos de Noviembre del año proximo pasado, se notò en la Villa de Cumbres Mayores de este Arzobispado, y otros Pueblos: atento à no contener cosa contra nuestra Santa Fè, y buenas costumbres, segun hà resultado de Censura, que en virtud de Comission mia hà dado el M. R. P. M. Fr. Francisco Xavier Gonzalez, del Orden de Minimos de Señor San Francisco de Paula, en su Convento de nuestra Señora de la Victoria, extramuros de esta Ciudad, Examinador Synodal de este Arzobispado; y con tal, de que al principio de cada Exemplar se ponga inserta esta mi Licencia. Dada en Sevilla à treçe de Marzo de mil setecientos sesenta y cinco años,

Lic. D. Joseph de Aguilar y Cuero.

Por mandado del Sr. Provisor.

Augustin de Loayssa.

LICENCIA DEL Sr. JUEZ.

DON VICENTE DE VARAEZ,
Caballero del Orden de Santi-
ago, del Consejo de S. M. fu Oidor
en la Real Audiencia de esta Ciudad,
Juez Subdelegado de las Imprentas, y
Librerías de ella, y su Partido.

DOY Licencia, para que por
una vez se imprima el Papel,
intitulado : Mannà escondido; y
confundido entre las apariencias de
la Nieve, nuevamente descubierto,
en Carta respuesta, con que un
Monge Geronymo de San Isidro
del Campo, satisfizo à la Instancia,
que contuvo otra del M. R. P. Fr.
Juan de San Joseph, Prior de San
Geronymo de esta dicha Ciudad, à
cerca de la prétendida maravillosa
Nevada, que en la noche de el dia
despues de Todos Santos, yà dos
de Noviembre del año proximo
passado, se notò en la Villa de
Cumbres, y en otros muchos Pue-
blos, que faca à luz D. Joseph de
Olivares, Medico, y Socio Phar-

maceu tico del Numero de la Real
Sociedad : atento à constar por la
Censura, que ha dado de Comis-
sion mia el Dr. Don Francisco de
Paula Muñoz de Suarte, Cura pro-
prio de la Iglesia Parroquial de San
Miguèl de esta misma Ciudad, no
contener cosa alguna contra las
buenas costumbres, y Pragmaticas
de S. M. y con tal, de que al prin-
cipio de cada Exemplar, que se im-
prima, se ponga esta mi Licencia.
Fecha en Sevilla à diez y seis de
Marzo del año de mil setecientos
sesenta y cinco.

D. Vicente de Varáez

Por mandado de su Señoría

Juan Tortolero

PRE

PREFACIO DEL EDITOR.

POR brindarme el gusto este Reverendo Monge, me hà permitido, dè al pùblico, enmascarada con mi nombre, èsta Dissertacion, que puede à cara descubierta parecer delante de los mas eruditos Medicos, Physico-sensatos. Es admirable por el objeto, Sujeto, y circunstancias. El objeto es la misma admiracion: *Manhu, quid est hoc?* que con ella admirados, se preguntaban unos à otros los Israelitas, y con cuyo nombre es significado en la Medicina. Por el Sujeto, que lo es un Monge, grande en pocos años, sabio, elocuente, y con prudencia erudito, como lo acredita esta Obrita, y
otras,

ótras , que à pesar de su desconfianza sudarán las Prensas , por las circunstancias finalmente ; pues sin faltar à una rigorosa Observancia , aun mas que de Novicio , lección de Escrip-
tura , y otras muchas Obras de su pere-
rogacion , à que su devocion lo incli-
na , há dado respuesta en cinco dias
inclusivè , con los de ida , y vuelta , à
pregunta , que al que professàra solo
la Facultad con erudicion , y solidèz ,
le fuera dificultosa .

Yo no sè , que aya mas escrito en lo
substancial , ni quièn aya persuadido , à
mi vèr , ni probado con mas eficacia
dos especies de Mannà , Vegetal , y
Astral , ò Chaotico . Confieso , que
siguiendo à Galeno , (a) creìa con la
comun de los Authores antiguos , que
el Mannà era rocío , y asì se estam-
paba en las Pharmacopeas antiguas :
pero haviendose evidenciado , que to-
do

(a) Naturæ verò interpretibus peritis , videba-
tur , halitus è terra , & aquis à Solis calore subla-
tos . Galen. lib. 3. de Aliment. facult. cap. 39.

do el que gastamos, figlós hace, és Vegetal, y que por acà no conocemos otro, me persuadi està engañado con la comun. de los Modernos, y que el escrito para Galeno sería el mismo, y como poco criticado, discurriría rocío, lo que en realidad era jugo de la planta, llàmese goma, resina, &c.

Ni carece de fundamento este modo de discurrir; pues no està decisivo el Galeno en el citado lugar; y solo dice, que así parecía à los Interpretes de aquel Phenomeno. Ni los Arabes, immediatos sucesores de los Griegos, cuyos libros pasaron à ellos, y mandaron trasladar por Chalifa Segundo, tal cosa afirman: antes si Avicena, additissimo à Galeno, lo duda; (a) y sus Paisanos los Persas cogen una especie de Mannà de sobre los cardos, sacudiendolos; que llaman *Tiriamiehim*, ò *Tiungibin*, que unos dicen ser goma, otros resina, y otros finalmente rocío.

Acos-

(a) Avicen. lib. 1. cap. 172, & 409.

- 77 'Acoſta' dà noticia de una de cinco eſpecies Orientales, que nombran *Xircaſt*, ò *Xirqueſt*, que quiere decir en ſu Idioma leche de arbol, entendiendo ſer lo miſmo, que el nueſtro Calabricenſe.

11 Tornero afirma, (a) haverlo viſto, ò cogido como el nueſtro en la Italia, en varios montes de la Syria. Pero eſto no quita, aya Mannà Aſtral, aunque raro, pues lo prueba *ad evidentiam* el Reverendiſſimo, ſupueſta la verdad de el hecho, ſegun la Critica poſſible, practicada en tan baſto ſitio, y entre gente poco, ò nada dada à la obſervacion; por que còmo era poſſible hallarſe en piedras diſtantes baſtantemente ſalpicadas de eſte meliſſuo jugo, ſobre texados, ſecas jaras, y demás campo raſo, ſi no nos diera el Cielo en rocìo tan ſabroſa Miel? Ni còmo ſucederia ſer ſacudidas las plantas por el ayre, para depositar ſu jugo ſobre dichas piedras, quando cal-
ma,

(a). Epift. 16. pag. 315.

ma; para vestir los campos de esta nevada alfombra? Pues què dirèmos, si lavadas tierras, ò arenas, distantes de plantas, donde no pueda llevar el ayre este rocío, que afsi debe prevenirlo el Morizòn, citado en la Difertacion, y evaporadas, forman una meliflua massa? Si no que queramos, ò no queramos, hemos de confesar, ò que llueve de el Cielo este jugo, ò que promiscuamente lo dàn tierra, Cielo, arboles, y plantas: que si es verdad lo que se refiere en las M. A. C. N. del fabricado por las hormigas, (a) tenemos tantos Mannàcs como Reynos.

Finalizo, suplicando al Author con el Ecclesiastico, (b) no esconda la sabiduria, que conduce para provecho del proximo, sino lucre con sus talentos, dandolos al publico, para que afsi èntre en el goze de su Señor: y que si el Mannà, que lloviò à los Israelitas en el Desierto, se mandò guardar en el Arca con las Tablas de

(a) Anno 9. & 10. Observ. 194. pa g. 459.

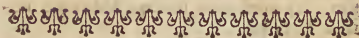
(b) Ecclesiastici, cap. 4.

de la Ley, y Vara de Aaon, como
milagro de la Gracia, se guarde esta
Disertacion en el Arca, ò Estante de
los Sabios, como milagro de la Na-
turalcza.



Impressa en SEVILLA:

En la Imprenta del Dr. D. Geronymo
de Castilla, Impressor Mayor de
dicha Ciudad.



N. M.)



N. M. R. P. Prior.

EL Capitulo de la de V. P. que recibí à noche seis del presente, me informa de un hecho singular, que no omitirè referir aquí con la misma brevedad, y expresion, que V. P. me lo propone.

„ La noche de todos Santos cayò
 „ por mi tierra (la Villa de Cumbres
 „ Mayores de este Arzobispado) una
 „ especie de Nieve, que causò mucha
 „ novedad, porque no se deshizo, co-
 „ mo regularmente sucede; sino que
 „ enjugandose, permaneciò la tierra
 „ blanca, y lo mismo los arboles, y
 „ piedras; quedandoles pegada una co-
 „ mo especie de Azucar, que aplicada
 „ à la lengua se percibe dulce: y así

A

„ re-

5, remito à V. R. effos palitos, para que
 „ forme juicio, y me diga : què es esto?
 „ y quál pudo fer la causa de esta no-
 „ vedad?

Puedo assegurar à V. P. haver sido esta la primera especie, que he tenido de este caso ; aunque luego despues supè por otras noticias , que llegaron aquí , haver sucedido lo mismo en el Cerro, Calañas, y otros Pueblos, que se estienden hasta Almonte, y hasta el Mar por Ayamonte, que distan de Cumbres poco mas, ò menos de treinta leguas.

Es consiguiente, que à todo el Distrito de Sierra comprehendido entre los limites de esta larga distancia, ayan alcanzado las mismas bendiciones de dulzura , con que quiso el Cielo colmar à la tierra en el termino de este gran dia. Si tuvieramos relaciones mas precisas del caso , y de muchas principales circunstancias, que debieran haverse observado , supieramos la estension , y otros notables particulares de esta bella , y singular lluvia , y pudiera formarse un Juicio menos vago, y mas fundado sobre la produccion de estos admirables efectos.

Mas

Mas por solos estos breves, y obscuros informes, què dictamen quiere V. P. haga yo de un hecho tan poco acostumbrado en todas las partes de nuestra Península? Probè los terroncillos, ò pequeños grumos de massa blanca, que venían pegados, y tambien separados de los pedacitos de rama, que V. P. me insertò en la fuya, y los observè tan dulces, y blancos, como si fueran de muy buena Azucar.

Estos cortos avisos me son desde luego bastantes, para tener el placer de poder figurarme un bello, y agradable espectáculo de todos los montes, collados, faldas, y valles, que en tan gran distancia de Serranía, lograron à un tiempo verse cubiertos, y nevados de una tan natural, y candida confitura.

Què Principe, Embaxador, ni otro Señor, que corriò las Cortes mas fastuosas, y opulentas de el Mundo, y gozò de los convites, en que se hace brillar la magnificencia de los Estados, logró ver en ellos un Ramillete de esta grandeza, estension, variedad, gusto, dibujo, y otros rasgos, con que las Artes nobles, è ingenuas se ven forza-

das à servir baxamente à el Arté, ò artimaño de Cocina?

Con què inocente placer verian las Zagalas desde sus Cabañas, y los Serranos desde el yugo de las altas cumbrés, cubiertos de esta dulce alcorza sus arboles con sus ramos, y frutos: las plantas, y pastos de sus Dehesas: los peñascos de todos aquellos riscos: los corchos, ò pajas, que sirven de cobija à sus pobres alvergues, y todo el vario País, que alcanzaba su vista?

Aqui pudieran venir los que adoran al tumulto, y vida civil de la Corte, para ver entre otros encantos de la vida rustica, el prototipo de aquellos Países grutescos, que quieren sus ramilletes representarles en pequeño dentro de sus Camaras. La novedad, no tiene duda, que añadiría agrados à la marabilla; y la sorpressa traxría à los Paífanos su parte de susto, para avivar despues las delicias, con que considerarían un tan raro, magnifico, y gracioso espectáculo.

Todos, haciendo sin estudio el papel de Philosophos, se preguntarian mutuamente, lo que la discreta, y sàbia

bia curiosidad de V. P. quiere entender aora de quien no sabe una palabra de lo que passa.

Què es esto? Seria la question, que se agitaria en todas las Aldèas, y vecindades de estas Sierras. Galeno se acuerda de una lluvia semejante, que arribò en su tiempo, y refiere, que los Labradores, y Labradoras tocaban, y baylaban sobre la Campaña cantando à coros: *Jupiter llueve miel en los montes.* (a) En nuestros Serranos no daria lugar su piedad à esta supersticion, ni su ruda Minerva les abriria caminos, para salir de el embarazo: con que no facarian à la question de sus primeros terminos: Què es esto?

No nos admirèmos: porque V. P. afsistido de sus grandes, y bien cultivados talentos, y considerando el caso sin sobrefalto, no fale de los mismos terminos, para expressar su dificultad, y admiracion. *Què es esto? Y qual pudo ser la causa de esta novedad?* Me pregunta en la Carta, con que me hace tanto ho-

(a) *Agricolae velut ludentes cecinisse: Jupiter mele pluit. apud Mathiol. in lib. 1. Diosc. p. 88.*

honor; y por las dos partes, que me señala su pregunta, dividiré tambien en dos partes mi respuesta, exprestando en la primera: *Què es esta?* Y en la segunda: *Qual pudo ser la causa de esta novedad?*

PARTE PRIMERA.

QUÈ ES ESTO?

§. I.

PARA satisfacer, como quisiera, à esta primera parte de la pregunta, sería poco menos, que necesario, haverse hallado en medio del País, que se supone cubierto de esta singular Nieve, y à vista del mismo hecho formar la conjetura, ò juicio, que mas se ajustasse à el examen de sus particulares circunstancias. Pero querer hacer idèa de cosas tan desusadas por relaciones de personas, que, aunque sean de competente sinceridad, no sabemos, si exercitan en tales hechos la precisa Critica, es arriesgar el juicio.

cio en otros tantos notables como pueden añadirse, ò callarse.

Pero haciendome tambien cargo, de que nosotros sin algun motivo superior no debemos expender en estas averiguaciones el tiempo, que tenemos destinado à otras ocupaciones mas proprias; y de que lo que yo le responda à V. P. solo ha de servir, para recrear por un breve rato su honesta curiosidad; expresarè con toda la indiferencia, que estas materias nos merecen, un juicio conjetural, que resuelve la question por sì misma.

V. P. me pregunta: Què es esto? Y yo, segun las circunstancias de el hecho, que se me refiere, y lo que puedo observar en las pequeñas porciones de la pretendida Nieve, que tengo delante, le respondo con sus mismas palabras: Què es esto? Asi al menos se llama una substancia en todo semejante à èsta, y sin otra descripcion es bien conocida en todos los Pueblos. Quiero decir à V. P. que esto me parece *Manbud*, ò como hablamos comunmente, *Mannà*, que en nuestro Castellano equivale à esta frase: *què es esto?*

Sora

Sorprehendidos los Israelitas el dia primero, que Dios los proveyò en el desierto de *Sin*, ò de Arabia, con aquel alimento, que les lloviò del Cielo, y ocurriò, segun la computacion de *Usserio*, la mañana del Viernes cinco de Junio del año del Mundo dos mil quinientos y trece, se preguntaban abíortos los unos à los otros *Manbud?* qué significa, dice nuestra Version Vulgata, (a) qué es esto? De aquí quedò siempre à la cosa el nombre, que se debiò unicamente à el acaño, y hà venido à llamarse *Màn*, ò *Mannà*. Aunque algunos, que no gustan de esta Version, que han seguido todos los Antiguos, y casi todos los Modernos, que son *Munster*, *Lecler*, y *Oleastro*, à quienes se arrima el señor *Salmasio*, no confunden la voz *Manbud*, ò *Mabbù*, Hebrèa por esta expresion *quid est hoc?* sino por estotra *En Mannàn*.

Porque discurren, que los Hebrèos estaban bien hechos à ver el *Mannà*, que en todos tiempos ha caído en Arabia; y que siendo este semejante en un todo à el que veian haverles llovido en el Desierto, se decian unos à otros:

Ved

Ved aquí nos ha caído Mannà. En mannàn, sed falsò illos philosophari cenemus, dice contra este sentimiento el P. D. Augustin Calmèt. (a)

No hay necesidad de recurrir à milagros, para dàr lugar à el juicio, que en nuestro caso me inclina à sentir, que ha sido Mannà lo que el comun baptiza con los nombres de Miel, y Azucar. Afsi parece, que lo han creído todos los Pueblos, que han visto estos efectos desacostumbrados, y fingen yà mil prophecias, virtudes, y cuentos, que suelen ponderarse despues de passados estos suceíllos. No nos admirèmos, porque estos excessos de credulidad son muy tolerables en todos aquellos espíritus, que juntan con la piedad, en que han tenido la dicha de nacer, la ignorancia, en que los há ido formando una educacion gressera.

Las personas mejor instruidas saben, que el sentimiento mas recebido, y fundado à cerca de si fuè natural, ò sobrenatural el Mannà, que lloviò para los Hebrèos en el Desierto; es decir, que

(a) Calmet, in Exod. cap. 16. v. 15.

que fuè natural en quanto à su entidad, y sobrenatural en quanto à muchas de sus circunstancias.

El que cayessè constantemente en quarenta años, sin que la variacion de las estaciones alterassè su regularidad: Que lloviesse todos los dias à excepcion de los Sabados: Que en los Viernes se duplicassè la provision, para que hiciessen el abasto d l dia subiguiente, en que no havia de caer: Que siempre fuesse en tanta copia, quanta requeria para su regalo, y sustento un millon de personas (y tres segun otros) tomando cada una un *Gomor* lleno, que equivale à mas de ocho libras, ò segun otros à ciento y quarenta onzas de nuestra medida *Castellana*: Que fuesse nutrimento conveniente à toda edad, y para qualquiera sexo: Que se llenassè de gusanos reservado para otro dia; y dexado para el Sabado permaneciesse sin corrupcion: Que para los Justos tuviesse todo sabor de suavidad; y para los malos Israelitas fuesse fastidioso, de-fabrido, y les moviesse à nausea. Estas, y otras dotes ciertamente milagrosas, pudo Dios suplirlas, conforme pedia aque-

aquella particular providencia, sin necesidad de criar para esto una nueva entidad.

Se lee, que la vispera de la mañana, en que llovió aquel *Mannà*, usó Dios con el mismo Pueblo de otra providencia maravillosa por medio de una como plaga de Codornices. Y nadie probará facilmente, que criasse el Señor por entonces aquellas aves: Porque fué bastante (como habla Josepho el mas zeloso en sostener el credito de aquellas maravillas, que pueden elevar el honor de su Nacion) el que hiciesse pasar el mar à una vándada inmensa, de las que criaba el seno de Arabia, hasta que cansadas yà de volar, viniesen à reposar entre los acampamentos de los Hebrèos. (a)

El Psalmo setenta y siete declara todavía mejor el modo con que arribó este suceso. „ Indujo (dice) con su virtud al viento Africo, y llovieron „ sobre.

(a) Et post paululum ortygarum multitudo, quas præcipuè nutrit sinus Arabicus transenso medio mari pervolavit: & post laborem volatus, quasi ad terrenam requiem descendit inter Habreos. Joseph. Antiquit. lib. 3. cap. 1.

„ sobre ellas las Carnes, como si fuera
 „ polvo; y las Aves con pluma al mo-
 „ do de la arena del mar, y cayeron
 „ en medio de sus acampamentos en
 „ gyro de sus Tabernáculos. (a)

Pues por qué no podía Dios ha-
 cer venir una gran niebla de Mannà
 de la misma Arabia, donde es, y era
 tan familiar, así como llevó desde la
 propria Region à las Codornices?

El mismo Josepho, no obstante,
 que llama à aquel Mannà *bocado Divino*,
 dà testimonio, de que en su tiempo
 llovía todavía en la Arabia, al modo,
 que caía en el Desierto en los días de
 Moysès, (b) aunque sin aquellas cir-
 cunstancias milagrosas, que exigian las
 delicias de un Pueblo, que conducía
 Dios sobre sus ombros como un niño
 delicado.

Con-

(a) Transulit Austrum de Cælo, & induxit in
 virtute sua Africum. Et pluit super eos sicut pulve-
 rem carnes Et cæciderunt in medio castrorum
 eorum circa tabernacula eorum. Psalm. 77. v. 26.
 27. & 28.

(b) Hastenus autem sic rigatur imbribus locus
 ille, sicut etiam tunc à Moise præstandum divinitus
 milit hunc cibum. Id. Ibid.

Conforme à esta sententia , que satisface los reparos de qualquiera Author, que afirme, ser absolutamente maravilloso el Mannà de el Desierto, adelanta San Ambrosio, que puede naturalmente suceder aquella novedad, ò lluvia en otras Regiones de la tierra. (a) Lo mismo sienten muchos modernos con el Señor Salmasio. Despues será conveniente expresar varios de estos Países en particular.

Yo, con esta prevencion, solo he ido à calmar el desasosiego, que mi proposicion puede haver motivado en V. P. que tendrá tal vez por inassequible à la naturaleza una nevada, ò lluvia de Mannà, semejante à la que nos refieren los Libros Sagrados, si no se apela à un milagro, como han creido algunos otros. Lo que dixere despues, hará esto mas factible.

Porque yo no conjeturo, ser Mannà el de nuestro caso, solo porque pueda ser, sino porque hállo en él las propriidades, que siempre se han notado en el Mannà. Estas son: la primera,

(a) S. Ambros. Epistol. ad Irenæum 64. novæ edit.

ra, su color: la segunda, su sabor: la tercera, su textura: la quarta, su modo de formarse, y condensarse. El que huviere tenido mas lugar, y oportunidad, podrá haver examinado su virtud purgante, que se halla ordinariamente en el Mannà. V. P. me embiò tan corta porcion, que era dificil con ella sola hacer este ensayo.

§. II.

SU COLOR.

NO obstante, fuè esta cantidad sobrada, para ver su color. Este era blanco, como los copos de la nieve: propiedad, que comunmente se ha notado en el Mannà. Sin embargo, de que un Viagero moderno describiendo, el que se coge en la Region del monte Libano, y en la Persia, dice, (a) que èste no se congela en grumos pequeños, y albos, como el de Europa; sino que apunta à verde, ò
à

(a) Abbè de Rousseau Secrets, &c.

à color de vitriolo. Puede provenir esta alteracion de el color de las mismas hojas de las yervas, donde se congela, segun el proprio refiere.

Tambien el Mannà liquido, que Serapion llama *Teranjibin*, pierde mucho de su blancura, y se pone flavo, ò rubio. Pero esto es un accidente debido à la varia, y mas debil reflexion, que hacen los rayos de la luz, desde que las superficies del cuerpo sòlido comienzan à ablandarse, liquidarse, y tomar alguna transparencia. Nuestra Azucar, y lo mismo la Cera, pierden su candidèz, luego que se ablandan, ò liquidan con el calor, ò la humedad, y la almivar aparece algo rubia; pero si vuelven à condensarse, luego se restituyen à su primera blancura.

Mas por lo comun este es color; de que se ha vestido siempre el Mannà. „ Los Israelitas, dice el Author del „ gran Diccionario Historico, (a) cre- „ yeron, que era nieve, desde la pri- „ mera vez, que lo vieron comenzar „ à caer, porque era aquella la fazon.
Phi-

(a) Moreri Art. Mannæ.

Philon (de profugis) le llama redondamente nieve. Los setenta los comparan à el crystal, ò carambano en el Libro de los Numeros: (a) y en el Exodo hablan afsi: (b) „ Fuè hecho à „ la mañana, que cefiando el rocío „ por el circuito de los acampamientos ... He aquí apareció fobre la fas „ de el Defierto, menudo como cilantro blanco à manera de yelo fobre „ la tierra.

Nuestra Leccion Vulgata casi ha confervado la misma comparacion de los Setenta. „ Apareció (el Mannà) en „ la foledad menudo, y como contufo, en un molinillo, à la manera, „ que la elada està fobre la tierra. (c) Finalmente, en donde quiera, que la Escriptura lo describe, notò yà Alapide, que nos lo muestra de color blanco. (d)

El otro Mannà, que fe coge en las partes de Oriente, y Occidente (fea, ò

(a) Numeror. cap. 11. v. 7.

(b) Exod. cap. 16.

(c) Exod. 16. v. 14.

(d) Semper enim colore albo Scriptura commendat Mannà. Alapide cap. 16. Exod. v. 14.

(ò nò diverso del que cogen los Israelitas) tambien tiene el mismo color, de el que se recoge en Sicilia. Lo anota particularmente el Author del Diccionario de Comercio: aunque el que se halla en las Boticas, nunca tiene esta blancura. Porque los que venden esta droga, suelen adulterarla juntandole Azucar, y otras materias, que hacen descaecer su color de aquella sinceridad, con que se congela. Yà antes de esto lo han mixturado los mismos, que lo recogen, para hacerlo pasta. En esta, como dice Tournefort, (a) entran mas hojas, y aristas, que Mannà.

El que se trae en lagrvmas, puede estàr puro; aunque se sospecha, que èsta figura es artificiosa, y obra de los Judios de Liorna: pero Savari fia, (b) que no son contrahechas, sino formadas naturalmente en las plantas, poniendo, los que lo recogen, unas brisnas de palo en las incisiones, que hacen en los troncos, y al largo, y extremo de

B de

(a) Tournefort Voyag. tom. 2. letr. 8.

(b) Savari, Dictionar. de Comerc. Art. Mannà.

de estas aristas, se quaja en lagrymas
 el Mannà, que vâ fluuyendo del arbol.
 Para acertar en la eleccion del mejor
 Mannà, advierte: „ Que se debe es-
 „ coger èste en lagrymas grandes, ò
 „ pequeñas, que sea nuevo, seco, li-
 „ gero, y de un blanco rosado y
 „ que al romperse, tenga dentro una
 „ especie de jarabe; señal indubitable
 „ de ser reciente.

Por este Capitulo no havrà quien
 niegue, que la lluvia de nuestro caso
 pudo ser Mannà, porque su blancura
 diò ocasion à todos de juzgarlo por
 nieve; asì como pensaron de el suyo
 los Israelitas, hasta que la golosina de
 algunos descubriò en èl un sabor dul-
 ce, que es la segunda circunstan-
 cia, que me inclina à redu-
 cirlo à esta
 especie.



§. III.

SU SABOR.

YO probè la corta porcion , que se me embiò , y lo hallè de un dulce muy suave. Basè tambien à la Botica de este Monasterio, para cotejarlo con el mejor , que en ella se reserva, y notè una perfecta conformidad en el sabor de ambos , aunque era mas blanco sin comparacion , el que recibì de nuestro caso : pero yà dixe la razon de esta diferencia.

Segun èste gusto, y el color, que està dicho , no es mucho , que V. P. le aya querido dàr en la fuya el nombre de Azucar : pñes un gravissimo Author moderno , que es el señor Bochart , compara tambien à el Azucar (a) el Mannà de los Hebrèos : y de cierta classe de Azucar, que los Indios llaman *Sacamamba* , siente el P. Calmet, que es una especie de Mannà. Esto

B 2

mis-

(a) Bochart Hieroz , part. 1. lib. 2. cap. 46.

mismo quiere , que se entienda siempre , que en los Autores antiguos leamos el nombre de Azucar. (a)

Y à la verdad, èste succo , que extrahemos oy de la Caña dulce, y luego se cuece, y endurece, que es lo que propriamente llaman Azucar los Modernos , se juzga , que es una especie, cuyo uso, y artificio ignoraron los Antiguos. Pretendese, que los Arabes nos han comunicado esta invencion, y enseñado las utilidades de este succo, que por expresion sacamos de la Caña.

Aunque en efecto no es el Azucar, à lo que propriamente se le atribuye el nombre de Mannà; puede sì convenirle como à otras substancias, à quienes traslaticiamente se les acomoda esta denominacion : como lo que se dice en Dioscorides *Mannà de el*
In-

(a) Sachari genus illud , quod appellant Sacamamba , genus est etiam Mannæ, quod Indiæ sufficiunt. Sacharum illud norunt veteres , nec aliud intelligendum est , cum in eorum scriptis mentio occurrit Sachari. Calmet in Exod. 16. v. 35.

Incienso, (a) que no es otra cosa, segun Savari, (b) „ fino el Incienso macho „ escogido en pequeños granos muy „ netos, y redondos, que casi tienen „ el color de el mejor Mannà.

Tambien, como èl mismo advierte, se dà este nombre à la harina, ò polvo, que se halla en el fondo de los sacos, donde se transporta el Incienso, resultada de la colision, que padecen los granos entre si, à el ser agitados con el movimiento de las cavalgaduras. Mucho tiempo antes havian dicho esto mismo Plinio, y otros, que supone Mathiolo. (c)

Pero no faltaron con todo esto quienes juzgaron à el Incienso por Mannà Celeste verdadero. Afsi lo creyò Pedro Crinito Florentin, cuya censura hizo Manardo en una Carta particular, que anda en el libro primero de sus Epistolas. Mas es todavia, que
se

(a) Mannà thuris probatur candore micarum frequentia, & puritate. Diosc. lib. 1. cap. 72.

(b) Savari Art. Mannès D. Encens.

(c) Mannam thuris esse micas ejus concussa elisas, quod dum convehitur, evenit. Super Mathiolo sup. Diosc. lib. 1. pag. mihi 87.

se engañasse en esto Serapion, el mas diligente de todos los Authores Arabes en el conocimiento, è historia de los medicamentos simples.

Con la misma impropriedad, que à las especies antecedentes, han llamado tambien Mannà à el de Polonia; porque no es otra cosa, que una verdadera semilla, à quien despojan de la cascarilla, y limpian como à la Oriza, y Cebada: y aunque cuidan de recogerla antes, que caliente el Sol, no es, como vulgarmente creen, por temor, de que se derrita con el calor, como el Mannà celeste; sino porque con la fuerza de los rayos Solares, se abre la arista, y se cae en el suelo la semilla, donde se pierde con el polvo, por ser tan menuda como el Mijo.

A lo que unicamente se dà con propiedad el nombre de Mannà entre los Droguistas, y entre los Authores Phisicos, y Naturalistas, es, à un licor condensado al modo de la Miel, ò de un Azucar natural, de un dulce agradable, que se recoge de los arboles, y yervas. No lo gozan todos los Países, ni en aquellos, que lo disfrutan

tan, se forma sobre todas las plantas; y arboles.

En la Europa, parece, que solo se coge annualmente en Calabria; y en la una, y otra Sicilia, de èsta, y de la otra parte del Pharo. El de Calabria es copioso, y muy apreciable, particularmente, el que recogen en el monte de San Angelo. El de las Sicilias es menos craso; pero mas blanco, y seco, aunque jamás lo alzan puro.

En otros Países ha solido vèrse (como aora en nuestro caso) en algunas ocasiones. Mathiolo refiere, que lo viò una vez en el campo Forfuliense, y en el Condado de Trento. Levino Lemnio se acuerda de otra copia de rocío de esta especie de Mannà, que cayò junto à Lovaina, cerca de Brigancio, en el Delphinado: no es tan raro, pues que entre las varias apelaciones, con que distinguen las fuertes de Mannà, por respecto à los Países, de donde se trae, forma su particular classe, el Brigantino.

A cerca de España no he leído; el que aya acaecido un caso como el
pre-

presente en alguna de sus Provincias, solo à unas porciones de resina, ò melaso, que en tiempo de calor destilan las jaras, es à lo que vulgamente se dà el nombre de *Mangla*, y lo llaman tambien nuestros Naturales *Mannà* de España. Y à la verdad, no se aleja mucho esta vulgar denominacion de *Mangla* de su voz original *Man*, con que tratan la Escripura, y los Hebrèos à el *Mannà* del Desierto.

En las partes de Oriente son tambien singulares los Países, à quienes dà à mamar un pecho tan dulce, y candido la naturaleza. Los mas vulgares, ò conocidos son la Arabia, no menos rica en esto, que en Aromas. La Persia, y Phenicia, hàzia la Region del monte Libano, à quien por esto llaman los Griegos rocío de el Libano: Hipocrates Miel de cedro, y Galeno Drosomel; porque como escribe el Abbad de Rouseau, este *Mannà*, y el de Persia, se recogen en un licor dulce, y craso, semejante à la Miel, de sobre las hojas, y ramas de los arboles.

En estos singulares Países, donde se experimenta siempre tener el *Mannà*
el

el gusto referido, no son todos los árboles los que lo ofrecen: Porque en Calabria solamente rinden este Azucar los fresnos, y los olmos, que se reputan por fresnos silvestres. En el Delphinado afirma Bustamante, (a) que quaja en los pinos, y juniperos. En el monte Libano, solo dicen, que se recoge de los cedros, tendiendo baxo de ellos unas pieles, donde recibirlo. En otras partes se coge de las encinas. En Arabia, Egypto, Tripoli, y otros lugares de Africa, lo rinde una planta llamada *Alkuzar*.

En Persia solamente lo produce un arbusto espinoso, que quizá será de la especie de el antecedente; pero Tournefort en su viage à Levante le llama (después de Raubolf, Médico de Ausburg) *Alhagi*, y hace su descripción en el segundo tomo, Carta octava, pagina quatro, y cinco, hablando de las Islas de Tine, y Sira, donde expresa el summo placet, con que Herborizando la descubrió sobre la costa de el Mar.

Bac-

(a) Apud Calmet ubi antea.

Baccòn, citado de Le-Grand; añade el moral à las otras especies de arboles; y Mathiolo fuele expresar otras plantas además de las dichas. Uno, y otro adelantan, para dàr razon de esta diferencia, que hay en el moral, fresno, y demás expresados arboles, cierto coagulo, ò virtud de condensar, que sospecha Baccòn, provenga de lo áspero, velludo, y espinoso de estas diversas plantas.

Mas sea como fuere de esta virtud congelante, como habla Baccòn; ò magnetica, como se explica Mathiolo; lo que echo menos en nuestro caso, es, que no se aya significado por los que lo refieren, alguna diferencia à cerca de los arboles, que se suponen nevados. Antes, segun la relacion de V.P. no solo los arboles, y plantas, sino la tierra, y las piedras, estaban blanqueando. Debìò quizà el Cielo en un dia, que nuestra piedad no conocia excepcion de personas entre los Santos, no vísarla tampoco en sus larguezas con ninguna especie de plantas.

Pero si en efecto ha sido así, sin necesidad de recurrir à milagros, ha-

vè-

vrèmos despues de explicar su origen por un rumbo, que no descontentará à todos los que aman la paz, y no siguen ciegamente alguna faccion.

Yà hemos visto, que sea el País, que se fuere, y èsta, ò esotra la especie de planta, que lleva nuestro Mannà, en todas partes es su gusto, como el que se examina de presente, suave, dulce, à modo de Azucar, ò de una Miel virgen. Por esto sospecha el Sr. Salmasio, que aquella Miel, de que el Baptista se sustentò en el Desierto, era un espeso rocío, que se condensaba como el Mannà.

Calmet afirma, sin dexar lugar à sospechas, que esta Miel silvestre (a) era una misma cosa con el Mannà, de que proveyò Dios à su Pueblo en el Desierto. Conforme à esto, añade Eliano, (b) que en las vecindades del Ganges cae una especie de rocío semejante-

(a) Ipsissimum est mel silvestre, quod visitabat Sanctus Joannes. Calm. Diction.

(b) Pastores lac suavissimum exprimunt, nec ei mel miscere opus habent, quomodò Grecci faciunt. Histor. Animal. lib. 15. cap. 7.

jante à un Azucar liquido. Este hace tan deliciosa la leche de los Ganados, que comen aquellos pastos, que no queda lugar à los Paifanos para echarle Miel, segun la costumbre de los Griegos.

Acaso por esto eligiò Galeno tratar de el Mannà en el Capitulo, donde habla de la Miel. (a) Aquí expresa „ haver hallado algunas vezes „ por el Estio gran copia de Miel sobre los arboles, fruta, y yervas. Lo que debe entenderse de el Mannà, segun Mathiolo. Plinio, (b) y Theophrasto, (c) alegando la authoridad de Hesiodo, la nombran tambien *Miel aereo*, *Miel ròcido*, y *humor melifluo*.

De esta Miel, ò almibar distinguen dos classes los Arabes: una es densa, congelada en grumos como el Azucar, à quien yà vimos llamada impropriamente Mannà: y otra es liquida, à quien dan el nombre de *Teranjibin*. Pero esta solo es una diferencia accidental,

(a) Lib. 3. de Alimentor. facultatib. cap. de Melle.

(b) Plin. lib. 11. cap. 12.

(c) Theophrast. lib. 3. cap. 9. de Hist. plantar.

tal, que ha imitado el Author de el Diccionario de Comercio, y añade, que el Mannà liquido no se encuentra en las Boticas, ni en las Tiendas de los Droguistas, sino solamente en casa de algunos curiosos.

Avicena hace mencion de este Mannà semejante à un Azucar liquido, y le atribuye la mitad de menos virtud, que à el comun. Asseguran cogerse esta Miel líquida en las Provincias de Chorazàn, y Maunacher. Mathiolo cree, no ser este *Teranjibin* de los Arabes otra cosa, que el rocío de el Libano, que tambien se llama Miel aereo, y se conserva en vasos en forma de licor.

De el Mannà sólido hacen otras diferencias los Naturalistas, y Mercaderes Droguistas, para taslarle su justo precio, y determinar sus varias calidades; porque aquel, que se recoge de las mismas hojas de los fresnos, se estima por el primero, y como el mejor. Para esto lo distinguen de los otros con el nombre de *Mannà foliorum*: (a)
este

(a) Mathiol. in lib. 1. Dioscor. fol. 87.

este se congela en granos menudos, transparentes, candidos, y de un dulce suave. El segundo lugar se dà à el que se condensa en las ramas; y el ultimo, à el que se levanta de el fuego, y de las piedras; porque, como advierte Tournefort, hablando de el de Persia, suele èste ultimo ser una pasta, donde hay mas hojas, y tierra, que Mannà. (a)

§. IV.

SU TEXTURA.

A Demàs de estas dos expreßadas propiedades, que han observado todos en la pretendida Nievé de nuestro caso, observè tambien su textura. Esta era suave, blanda, harinosa, frangible, ò con el mas leve tacto, ò con el movimiento de el paladar. No la sentì tan arida, como parece la del Azucar, sino tenia ad junta una suavidad, ò crassidad, como
quan-

(a) Tournefort ubi antea.

quando al Azucar se le mezcla alguna manteca.

Tal debe ser la de el verdadero Mannà. El de los Hebrèos, por cuya comparacion, y semejanza se dà à las demàs especies esta denominacion, assi se describe. De las voces Hebrèas *Mechusphas*, que los Setenta, y nuestro Padre San Geronymo vierten *minutum*, y otros Authores *rotundum*, traduce un grave Moderno, (a) *Molle*, tomando su raiz de la voz Chaldèa *Chasaph*, que para aquella gente significa lima, ò barro: ò de la voz Arabiga *Casiph*, que quiere decir *tierra blanda*; porque era aquel Mannà, no solamente blanco como Nieve, y dulce como Miel, sino tambien adiposo, suavissimo como la grossura de la harina, segun habla el Psalmo ciento quarenta y siete: *Te facia con la grossura de el trigo*. Todo junto lo expreso el Sabio, donde dice: *Para mostrar tu dulzura en tus hijos, disteles de el Cielo un pan suavissimo, &c.*

Fuera de que èsta es la textura de la Nieve, quando cae, segun la pinta Da-

(a) D. Clericus.

David, Psalm. 147. *Que dà la Nieve à manera de lana , &c.* no solo por su blancura, sino tambien por su ligereza, suavidad, y esponjamiento: pues tal es tambien la textura de el Mannà à el caer, y recién caído. Por esto los Hebrèos le llamaban Nieve, à el comenzar à verlo llover al rededor de sus tiendas.

Una de las dos especies de Mannà, que se trae de Oriente, se llama *Bombycina* por la semejanza, dice un Author erudito, (a) hablando de el de Calabria, que tiene èste Mannà en la textura de sus partes con los copos de la lana, ò del Cotòn: Pero de esto volverè tal vez à decir algo, quando reflexione sobre el modo de formarse, y condensarse el Mannà, que es la quarta propiedad, de que voy yà à tratar, para hacer mas verosimil el concepto, que se puede formar de el de nuestro caso.

§. V.

(a) Fusius, citado, y corregido de Mathiolo loco citat: Mannam Calabrinam floccorum lanæ, & bombycis referente effigiem, candidiori, & ob id alio nomine bombycinum vocari, &c.

§. V.

SU MODO DE FORMARSE.

NO hay cosa mas controvertida, que la fuente, y modo de condensarse el Mannà. Todos los Antiguos lo creyeron destilado de el ayre, como las otras fuertes de rocios. Este fuè el sentimiento de Plinio, Galeno, Eliano, Theophrasto, y Hesiodo, citado de el ultimo. Por esto le dieron las apelaciones de *Rocío de el Libano*, de *Miel aereo*, &c. Plinio particularmente lo llamó sudor de el Cielo, saliva de los Astros, y succo, de que se descarga, y purga la atmospherà. (a)

Los Arabes, para quienes es una cosa domestica, y por lo mismo les es indispensable la menor ignorancia, quales son Serapion, Avicena, y otros,

C

que

-(a) Sive illa est cæli sudor, sive quædam syderum saliva, sive purgantis se aeris succus. Plin. lib. II. cap. 12.

que se citan por esta parte, lo describen asimismo como un rocío de el Cielo : aunque Avicena , y Mesue, citados de Mathiolo, dicen, que se forma à manera de una goma.

Entre los Viageros Europeos , y Escriptores, que se conducen por sus relaciones, es notabilísima la diversidad, y contrariedad de testimonios, que se observa. Lo mas es, que siendo todos ellos acreedores à todo honor, y credito, claramente se contradicen. Quien desmentirá por falso, ò despreciará por liviano, el dicho de un Naturalista tan habil, y un Viagero tan sério, y diligente, como fué Piton de Tournefort? Pues éste es el primero, que despues de citar por la contraria el dictamen de Serapion, y de Avicena (que segun èl dice) juzgaron por rocío del Cielo à el Mannà liquido , dicho *Trunjibin* , ò *Teranjibin*, se explica contra ellos en terminos tan excesivos: „ Aunque es certísimo, que éste es el succo nutricio „ de la planta (*Albagi*) que acabamos de „ describir. (a) Alto-

(a) Donde queda citado.

-in Altomar (a) afirma lo mismo de
 el que se recoge en Calabria de los
 fresnos, y olmos. Savari en su Diccio-
 nario sigue à Tournefort; y segun su
 opinion, lo describe así: „ Mannà
 „ es tambien una goma, ò droga me-
 „ dicinal, à quien parece, que se ha
 „ dado èste nombre, à causa de ha-
 „ verse creído mucho tiempo, que era
 „ una Miel, que caía de el Cielo, co-
 „ mo una especie de rocío, sin que
 „ por otra parte aya otra semejanza
 „ entre èl, y el Mannà de la Escrip-
 „ tura ... Esta droga purgativa, es un
 „ succo, ò licor blanco, que, ò por
 „ sì mismo, ò por incision, fluye de
 „ las ramas, y hojas de los fresnos;
 „ así ordinarios, como selvàges, &c.
 „ Los Italianos distinguen tres
 „ fuertes de Mannà: A el que corre
 „ por sì mismo, llaman *Mannà dicorpo*:
 „ à el que no fluye, sino como por
 „ fuerza, y haciendo incisiones, *Mannà*
 „ *forzata*, ò *forzatella*: y finalmente,
 „ à èsta especie de Mannà, que sale
 „ por la parte nerviosa de las hojas,

„ y es de el grueso de granos de trigo, *Manna difronda.*

Calmet, parecerà, que està por la misma opinion, à quien le notàre, que en refiriendo, lo que dice Dioscorides de cierto succo de un arbol de Syria, à quien llaman *Elaiomel*: luego concluye, que esto mismo debe ser, lo que tienen los Griegos por rocío de el Libano. Pero crease, que no lo dixo por tanto, ni quiso con esto apartarse de el parecer, à que abiertamente se inclina en los Commentarios al Capitulo diez y seis de el Exodo, donde dice: „ Que el Mannà de Arabia, que es el que sin addito se llama Mannà, llueve en los meses de „ Julio, y Agosto, y que al caer del „ Cielo, parece Nieve por su blancura. (a)

Otros muchos Modernos, de mucho merito, y voto en la materia,
man-

(a) *Vulgaris Manna Arabica est, colore albo, solida; appellaturque Manna sine addito in magna Cairo, quæ in medicamentarijs officinis venditur. Pluit in Arabia mensibus Julij, & Augusti... Candore cum è Cælo cadit, æquat nivem, &c. In Exod. cap. 16. v. 16.*

mantienen con toda resolucion la tradicion recibida de los Antiguos , y pretenden apoyarla con hechos propios. Mathiolo dice , que estando en Cofencia , Ciudad de Calabria , se le monstrò gran copia del que havia caído sobre los fresnos. De el que cayó del Cielo, como èl habla, en el Campo Forojuliese , y Condado de Trento , en los meses de Mayo , y Junio de el año 1546. dice, que pudo coger quanto quiso , así de el condensado, ò comun, como de el liquado.

Notò entonces, que el que caía sobre los olmos, fresnos , è Higueras, luego se condensaba como goma candida; pero el que llovía sobre los almendros , y otros arboles, se escurría de ellos à manera de una Miel suelta de color rubio. De aquí se persuadiò; à que no depende tanto la congelacion de el rocío, de su particular qualidad ; como de la virtud de los arboles , sobre quienes se recibe, en cayendo.

El Abbad Rousseau subscribe à esta sentencia antigua , y comun. Este viajò por el Oriente, y observò, el que
flue-

llueve en el País vecino à el Monte Synai, y fobre el mismo monte. La reflexion, que hace fobre èste articulo, tiene fuerza decisiva, para quien atentamente la confiderare: y es, que el Mannà, no solo se halla derramado fobre las hojas, y ramos de los arboles, y plantas, sino tambien fobre los peñascos, donde no hay arboles, y fobre todo el suelo. Y esto es conforme à lo que yà se dixo con Matthiolo, de que èsta especie, cogida de el suelo, era la infima en èste genero, para los que comercian en esta droga.

Morizòn, en su viage de Syria, añade, en comprobacion de esto, que uno de los modos, que hay de recoger el Mannà, es colar cantidad de agua por las arenas de el suelo, fobre quienes se derrama, y pierde èste rocío: despues se evaporan los dichos lavages, y de èste modo se condensa el Mannà, que resta, à manera de Cera, ò en la forma, que se crystaliza el nitro.

Pues ahora, en èste caso ninguno querrà decir, que las arenas, y peñascos sudaron este jugo nutritio, con que

que ferà necesario admitir una especie de Mannà , que caiga de el Cielo à manera de rocío.

Salmasio es quien mas se interessa por esta opinion, y sobre ella adelanta , que el Mannà de Arabia es de la misma naturaleza, que aquel, de que proveyò Dios à su Pueblo en el Desierto. Esto tambien quiere sentir Calmet en su Diccionario.

Yà està visto , que quantas circunstancias maravillosas se quieran considerar en aquèl, pudo Dios suplirlas , conforme convenia à aquella particular providencia , sin necesidad de criar para esto una nueva entidad.

Pareceme , segun esto , que no falta fundamento , para creer , que debe haver una substancia semejante , ò identica con el Mannà de los Hebrèos, que llueve del ayre, à manera de Nieve, ò Elada, sobre los arboles , yervas, arenas , y peñascos. Menos, que esto, no bastaria, para dàr razon de muchos hechos indubitables, y salvar el credito de algunos Authores de una exactitud irreprehensible.

Pero còmo hemos de evadirnos del

del lazo, que en contrario nos previene un juicio tan grave, y decisivo en la materia, como el de Tournefort, Altomar, Savari, y otros Sabios, que ni aun permiten, que de esto se haga quession?

Yà en otro lugar se me presentò ocasion, para dexas propuesto un medio, que nos excusa la incommodidad de haver de negar, ò despreciar el testimonio de algunos de los graves Authores, que por ambas partes se hallan interesados en la controversia. Este se reduce à distinguir en este genero dos especies de Mannà: una *Vegetable*, que se trassuda de los arboles referidos à manera de una goma, y despues se congela: y otra *Elemental*, ò *Ajtral*, porque es un rocìo del ayre, que se vierte sobre los arboles, riscos, fuelo, y quantos cuerpos permanecen al raso; sobre los quales se vè mas, ò menos condensado, à modo de Miel, ò de una Nieve dulce.

Esta sentencia media vâ à convencer à los Modernos, que tiran à hacer despreciable la tradicion antigua, con un excessò, en que tal vez los ha
pre-

precipitado la desordenada afición, con que nos arrastran las cosas nuevas. Se exceden ciertamente en afirmar, que lo que propia, y principalmente se llama Mannà, no es otra cosa, que la goma, ò succo nutricio de una planta. Si con esto pretenden decir, que no hay una fuerte de rocío, que se condensa à manera de Azucar, ò Miel, y que primordialmente se ha nombrado Mannà : èste ha sido un articulo, en que universalmente ha consentido toda la Antigüedad; y todavia no permite sentir de otro modo à la naturaleza, derramando en muchos Países esta Azucar, ò Miel rócida.

Las Islas Británicas no son las mas celebradas en los *Authores por estos bellos rocíos; y con todo esto no son desconocidos allí para sus Naturales. Me certifica un Sujeto de carácter, de Nación Irlandès, persona de exquisita leccion, y finíssima Critica, que saliendo una mañana de un Pueblo, para otro de aquella Isla, le cogió una niebla de este genero, que lentamente fuè cubriendo sus vestidos,

y al Cavallo, en que marchaba, de un licor tan dulce, y denso, como si lo huvieran bañado en un rio de Miel, ò alniivar: de modo, que casi hechò à perder quanta ropa llevaba puesta. Donde mas bien se hacia sensible (dice) que era entre un bosque de robles; por donde se le hacia camino, porque allì se espesaba mas la niebla, que era comun à los campos, donde no havia arboles.

Estos rocìos son los que tienen conformidad, ò identidad con el Mannà, que les lloviò à los Israclitas en el Desierto, como yà dexamos notado, y los que propriamente han gozado el nombre de *Mannà*. Las gomas; ò resinas, que espontaneamente, ò por incision sudan los arboles, solo han merecido èste nombre, por las dotes, que tienen semejantes à las de el verdadero *Mannà aereo*, ò *Elemental*.

Quizà el mismo Moysès ha dado ocasion, para notar la semejanza de esta goma con el *Mannà* verdadero de la Escripura, y de que se aya transferido despues esta denominacion de la especie propria à la impropria:
por-

porque en el Cap. 11. del Libro de los Numeros, compara el Mannà del Desierto, por su blancura, à una goma, que fuda un arbol llamado *Bdelion*, y de èl se llama *Bdelion* la misma goma. (a) Esta planta del tamaño regular de una oliva, la hoja como la del roble, el fruto como el del cabrahigo, principalmente nace en la *Bactriana*, y no falta en la Arabia, Media, India, y Babylonia. Habla de èl Dioscorides: (b) y Galeno (c) distingue dos generos *Seythico*, y *Arabigo*: el primero es obscuro, y mas resinoso: el segundo es perlucido, y seco.

Por esta tradicion jùzgo, que se han venido à alzar los succos Vegetables con el nombre de Mannà, que solo pertenece à los rocìos, y licores Elementares. Lo mas agradable, es, que quieran yà los Modernos desentenderse del verdadero Mannà Elemental, y persuadirnos, à que ninguna

(a) *Erat autem Man quasi semen coriandis, colonis Bdellij Numeror. cap. 11.*

(b) *Diosc. lib. 1. cap. 69.*

(c) *Galen. lib. 6. Simpl.*

na otra especie se llama propriamente Mannà, fino lo que es succo de una planta.

Yo no quiero con esto hacer una question de nombre, sobre si deba, ò nò llamarse Mannà esta goma Vegetable. Tenga enhorabuena el titulo, que le ha adquirido una legitima prescripcion de tiempo: pero den lugar juntamente, à que aya un rocío dulce, y blanco, à manera de Azucar, ò de harina mezclada con Miel, que goze de este antiguo nombre: y para no excluir, ni confundir à ninguno de estos dos generos, los discierno con esta expresada diferencia de Mannà *Elemental*, y Mannà *Vegetable*.

Aora, despues de tener yà propuesto este modo de acomodamiento, con que pretendi en otra parte no quebrar, sino desatar suavemente este nudo, me hállo, que fuè abrazada mucho tiempo hà esta opinion media por unos Monges, que cita Mathiolo en unos Comentarios, que dice haver escrito sobre Mesue, Author Arabe. Lo mejor es, que el mismo Mathiolo, que la refiere, juntamente la rechaza,
con

con una cruda Censura, (a) y como sin querer oir composicion, se atiende reciamente à su rocío del Cielo, para dár razon de la unica fuente, de qué procede todo el Mannà.

Despues elige el otro medio, para explicar, y evadir los hechos alegados en contrario. Para esto concede llanamente, que en Apulla, y Calabria sudan los arboles, ò por sí mismos, ò forzadamente, por medio de incisiones abiertas en su corteza, el dicho Mannà; pero negando, que sea este algun licor Vegetable, ò proprio de las dichas plantas, si no que es el mismo Mannà, que en los dias anteriores-

(a) Sed profectò non admittenda, sed explodenda videtur sententia Monachorum, qui in Me-
suei Commentarios scripsere, cum pro serio asse-
rant, Syrio ardente, Mannam, non solum roris
modo, super arborum, & plantarum folia repe-
riri, aeris, & cæli clementiâ, sed etiam ab arbor-
ibus, fraxino scilicet, & orneogloso, absque
aliquo cæli rore gummiu modo, incisso earum
cortice in lachrymas concrefcere, quod tamen ut
à rei natura, ita etiam, à ratione, & à veritate
abhorre putaverim. Mathiol. sup. lib. 1. Diosc.
Pag. 88.

riores han absorbido, del que ha rociado sobre ellos el ayre.

Para esto considera, que la corteza de estas plantas està muy hendida con el continuo batidero del Sol, y de los vientos secos: que en cayendo despues abundantemente el Mannà, facian su sed, y llenan todos los fenos, y hendiduras de sus troncos: y que ardiendo luego el Sol en la Canicula, ò por sì propios, ò rompiendoles por varios sitios la cascara, vomitan la mucha Miel aerea, que havian bebido, y al salir, se quaja en las grymas, ò granos con el frio de la noche.

No solo me parece probable esta explicacion; sino que pudiera confirmarla con varias razones, si yà no temiera alargarme mas; pero no por esto desecharè la opinion de los Monjes, que èl menosprecia, y que yo havia propuesto sin este principio en otro lugar: Porque este Mannà Vegetable, que por este mèdio asigno, es bastante, para componer la sentencia de Tournefort, cuyo voto pesa mucho en esta materia; pues èl no se
con-

contenta con afirmar, que estas plantas sudan à como quiera el Mannà; por solo un modo de contenerlo accidentalmente en sus troncos, segun quiere Mathiolo, diciendo: *Non secundum naturam, sed ex accidenti defluit Mannà, (ab arboribus)* fino añade, sin quedarle algun temor: *Ser certissimo, que este es el sucro nutritio de la planta Albagi.*

No se atreveria Mathiolo à decir à este Sabio Naturalista, lo que echa en cara à los Monges, adelantando, „ que contentos aquellos buenos Padres con mirar la corteza, havian „ omitido penetrar las partes internas „ de las plantas „ con que debería contentarse con el mèdio, que desprecia, para ajustar la paz con un Sabio; que le pesaria tenerlo por adversario; y mas quando èste juicio mèdio, es por sì mismo tan sencillo, y el mas natural; no obstante su excedida censura.

De qual de estos dos modos se aya formado el Mannà de nuestro caso, no podemos por evidencia determinarlo; porque no se dice, que alguno lo aya visto caer de el Cielo, si no
que

que despues de sucedido el hecho, lo reparò un Pastor, y en otras partes otros Paísanos, pareciendo à todos desde el principio, Nieve, que se havia quedado sobre los arboles, segun muestran las ramitas, que V. P. me remitiò, y los pequeños grumos, ò copos blancos, que venian separados.

No obstante, que pudo esto ser sudado de la substancia de los arboles en el dia antecedente, y congelado en la dicha forma de Nieve, en la expresada noche de Todos Santos, conviene, que no creamos tan aprisa, ni aventurèmos unas consecuencias tan leves, como las que arriesgò Mathiolo, sobre lo que refiere haver sucedido en sus dias en Cosencia, y Trento, para confirmarse mas en su amada opinion.

Mas aora, si como V. P. me dice, no solo aparecieron nevados los arboles, sino tambien el suelo, y piedras, que no estaban debaxo, ni proximos à ellos, tengase por mas cierto, que no se formò el dicho Mannà del succo nutricao de las plantas; sino debe creerse, aunque no se aya visto llover, ò

baxar, que provino del ayre; ò que no es èste el Mannà, que he llamado *Vegetable*, sino un Mannà *Elemental*, ò *Astral*.

Mas aya sido por èste, ò por aquel modo el orden de su congelacion, y formacion, una, y otra manera: su color candido como la Nieve: su textura harinosa, suave, y mantecosa, y su gusto dulce, como la Azucar, no me dexan duda, en que esta substancia, ò pretendida Nieve, es lo mismo, que V. P. me pregunta en la
 fuya : *què es esto?*
 Mannà.



PARTE SEGUNDA.

*QUAL PUDO SER LA CAUSA
de esta novedad?*

§. I.

QUANTO à esta Segunda Parte de su propuesta, nunca podria formar un juicio tan preciso, y cierto, como se me pide: y aun quando se me dieran averiguadas con mas exactitud todas las particulares circunstancias de el hecho, apenas me atreveria à decir algo, sino por modo de una conjetura, que tal qual pudiesse calmar la inquietud, ò indiferencia de el espiritu.

Pero en la forma, que han comunicado à V. P. el caso, y me lo participa, viene tan sumario, que antes de conjeturar algo, sobre las causas physicas del Phenomeno, seria preciso, si esto valiesse, dárse à conjeturar mucho, para suplir la relacion del hecho.

Ojalà

Ojalà pudiera aora servirme del sentimiento de Tournefort, de Altomar, y Savari, yà citados, que reducen toda la produccion del Mannà al succo nutritio de las plantas, destilado en gotas por su corteza, y nervios de sus hojas.

En este systhema, con pocas palabras, y facil negocio, pudiera explicarse la causa, de que procediò el hecho de nuestra question. En haciendo una breve réflexion sobre el particular temperamento, que hemòs experimentado por todò este Otoño, concederemos, que no ha sido sino una continuacion del Estio, despues de las tempestades de piedra, y agua, que trabajaron à todas nuestras Andalucias en el ultimo tercio de el mes ultimo de Septiembre: luego se levantò el tiempo, y se restituyò la tranquilidad de el Verano.

Hasta aora ultimos de Noviembre, que fuè Dios servido enbiarnos el agua, ha picado el Sol todos los dias de estos dos meses enteros como en el Estio. Juntese à esto lo largo de las noches, en lo que nunca pueden dis-

pensar, ni alterar los accidentes de el tiempo: conforme à su longitud, ha sido su frescura; y à la dureza de el Cielo ha seguido igualmente, conforme su serenidad: de modo, que de dia ha dominado el Estio, y por la noche hà reynado el Otoño. No se olvide entre estas circunstancias la Seca, que hemos sufrido casi desde el fin de el Otoño pasado.

Con esto podrá qualquiera hacer una combinacion de circunstancias, que ordinariamente no se compadecen en este Clima, quando las Estaciones preceden regulares: y asì podrá formarse un juicio prudente en este Systhema, diciendo, que recalentados por el dia los arboles, y plantas con la fuerza, que han tenido los rayos del Sol, y hendida su corteza en varias bocas, à el modo de las que abrió la tierra con la larga sequedad de los ayres, pudieron vertir por ellas en forma de sudor el succo nutricao, que el largo Estio tendria yà en ellos bien cocido, purgado, y defecado.

Sobre esto, acudiendo promptamente una noche dilatada, fria, y
se-

serena; logró el dicho succo extravasado bastante tiempo, y oportunidad, para congelarse en grumos blancos, sobre todas las partes de las ramas, y hojas. El color de Nieve, y la forma de los grumos, despertaría la atención de todos aquellos, que por el día no debieron repararlo, por estar liquida la materia, extendida como agua sobre la corteza, y hojas, y del mismo color, que ellas.

Vè aquí V. P. un modo muy fácil, en que pudo aparecer la pretendida nevada del día de Todos Santos, sobre los arboles, plantas, piedras, y suelo inmediato, sin que huviesse costado al Cielo una gota de rocío, ò un copo de Nieve.

§. II.

ESTA hypothesis, creo, que havia de enamorar perdidamente à todos aquellos Phisicos, que se parecen, por sacar à la plaza una novedad, tenga, ò no fundamento. La expuesta idèa les pondria en las manos una bella ocasion, para salir proponien-

niendo, con ayre de parádoxa, que lo que todos han tenido, y tienen yà por lluvia, yà por nevada, yà por un singular rocío del Cielo, nada le havia cabido de alguna de las dichas cosas.

Este language es el que oy se oye de mejor gana, y lo nuevo nos agrada mas que lo bueno. Por esto se hace cada vez mas necesario, que las personas honestas, y de juicio sentando, adviertan, y eviten una falsa fabiduría, que casi arrastra en estos tiempos con los votos de todos.

Yo quiero observar, que afsi como la virtud de estos siglos no tiene por lo comun aquella sinceridad, sencillès, y quilates, que brilla en la de los Santos antiguos; si no que ay en ella, ò confundimos con ella mucho de humor, de melindre, de refinamiento de conveniencia: afsi en la fabiduría presente hay mucho aparato de palabras, mucho refabimiento, mucho gesto, y afectacion, grande aparejo de politica, y muy poco de sinceridad, è inocente gravedad.

Corren muchos con ardor tràs los hechizos de la novedad, y en pocos

Los sobrefale el gusto de la virtud, y el amor à la verdad. La virtud por su lado se viste mucho de lo que el vulgo llama devocion; y por adentro no anda muy larga la sòlida piedad, que se funda en justicia. La ciencia por la otra hacera se adorna de la hypocrisia, cuida mucho de magnificar el frontispicio, y quanto resplandece por fuera; pero si se pone el oïdo, se percibe allà dentro de un alma obscura, que un corazon pueril juega, y se entretiene con un entendimiento ciego, y decrepito.

Por tanto, no confio mucho de hypothesis semejantes à la propuesta; porque èsta particularmente no se ajusta bien à las circunstancias de el hecho. El Mannà de nuestro caso regò particularmente, y blanqueò; no solo los arboles, y plantas, sino tambien todo el canipo, peñascos, y à quantos cuerpos cogiò al descubierto; (*) con que, lò no debiò ser alguna general congelacion de succo nutricao de las plantas; ò deberàn conceder, que lo

(*) Vease al fin en una Postdata la confirmacion de esta parte de el hecho.

aya sido juntamente de las piedras, y demás partes del suelo.

Lo segundo, su textura era tambien contraria à la que se nota en qualquiera resina, ò goma vegetable; porque todas estas son glutinosas, sus partes adhieren unas à otras con tenacidad, y se resisten à qualquiera separacion; pero el Mannà, que V. P. me remitió, eran unos grumos blancos, harinosos, frangibles à un ligero contacto, aunque suaves, y con alguna grassa como la harina de almendras, segun, que yà lo dexamos notado.

Lo tercero, la abundancia, con que, se sabe, haverse visto en algunas partes, es otro inconveniente, que repugna à la dicha hypothesis; pues aseguran, que era como una gran nevada; señal digna de un legitimo Mannà, que regularmente viene acompañado con la abundancia; (*) pero

(*) Oleastro, interpreta la voz Hebrèa *Man*, por esta *numeroso*, trayendolo de su raiz *Manà*, que significa numerar. Por la inmensa copia (añade Alapile) en que descendia, semejante à la abundancia, con que desciende la nieve. *Magna enim numero, & copia, instar nivis depluebat Manna.*

eficazmente desmiente ser goma congelada en las plantas; por què quando se viò, ni espera ver, que un arbol fluya de sì tanto succo nutricao, que condensado venga à hacerle un colmo, ò cubra sus ramos con unes copetes, como los que solamente una nevada puede sobreponerles? Querer atribuir estòs cumulos blancos, y espongiòsos à la substancia del mismo arbol, es mas, que pedirle peras à el Olmo.

Adviertase aquí, que las plantas, que sudan esta goma en la Persia, y Calabria, tienen su tiempo de el año, y èste es durante la Canicula. Menor fuerza en los rayos del Sol, no parece, que basta, para fluir espontaneamente una copia tenue de esta goma. Y bastaria en nuestro caso el calor mediano de los cortos dias de Noviembre en el temperamento fresco de la Sierra, para que todos los arboles, sin excepcion, se derritiesen espontaneamente en licor? Esto es lo que no me puedo hacer verosimil.

Mas si èsta fuera una goma extravasada de las plantas, y congelada en ellas,

ellas, no debèrìamos admirar, como una cosa mas prodigiosa, que el mismo hecho principal, el que todas las plantas, y arboles, que pueblan mas de treinta leguas de Sierra Morena, que estàn comprehendidas en este caso, se diessen la señal de sudar à un mismo tiempo el succo nutritio, para costear en una misma noche la representacion de una nevada tan general? No havian de exceptuarse las mas de las especies de plantas, cuyos succos son diferentes, y muy opuestos à el color, sabor, y virtudes de el Mannà?

Solo la planta llamada *Alhagi*, que describe Tournefort, es, segun èl, quien lo suda en la Persia: y en nuestra Sierra havian de producirlo tan copiosamente todos los arboles, que hay en una extension tan dilatada de montes, y campos?

Prevalece mas esta reflexion, en observando, que las ramitas, que se me han remitido, cubiertas de Mannà, son de jara quemada, tal vez al rostar algun pedazo de monte, como suelen hacer los Serranos, para sembrar. Pues aora: què succo nutritio
eran

eran capaces de sudar estas jaras hechas yà fisco, que congelado despues por la noche, pudiesse cubrirlas de esta alcozar? Con que deberèmos buscar por otra via la fuente de nuestro particular Mannà.

§. III.

YO debo configuientemente inferir, que si estos singulares, que he sabido del hecho, son verdaderos, tenemos fundamento, para decir, que nuestro Mannà es *Astral*, ò *Elemental*, formado à manera de un largo, y copioso rocío de el ayre, y acumulado sobre los arboles, y demás cuerpos, al modo, que la nieve: pero cómo pudo fazonarse en el ayre? Qué materia sirvió para la formacion de tan suave substancia? Aqui pudieran acudir al focorro, las bizarras, y graciosas hypothesis, que los Rabinos han forjado en la oficina de sus destemplados cerebros, para magnificar, y dàr por ellas razon de las causas, y materia de aquel Mannà, que Dios ofreció à sus Padres en el Desierto.

Aki-

Akiba, citado de Buftorf, dice: que aquel prodigioso Mannà fuè amafado de rayos de una luz Celestial, condensados en materia fenfible, para que pudiera fervir de alimento à los hombres.

Raby Ifmaèl fe descontenta de efta idèa de la formacion del Mannà, porque le parece baxa; pues no juzga por muy decoroso à aquel Celestial alimento, el fuponerlo como alguna materia condensada. Funda fu juicio, en que el Mannà era Pan de los Angeles, como le nombra la Santa Efcriptura: *Panem Angelorum manducavit homo*. Es afsi, que los Angeles, por fer Efpiritus, no pueden nutrirfe de alguna materia; luego (concluye èfte) el Mannà de fu Pueblo no pudo fer alguna materia concretada de los rayos de la lumbre Divina. Pues què quiere èl que fea? La mifma luz Celestial; pero no condensada en materia, fino pura, qual (dice este infigne Maèstro) que ferve de alimento à los Angeles. Afì fueñan eftos Angelitos.

De eftas extravagantes ideas huvo de llenarfe la cab.za Plinio, para concebir

cebir del Mannà otras poco menos ridiculas: aunque debe decirse, que en ellas no intentò hablar del Mannà, sino figurada, è impropriamente. Este rocío matutino, dice, que es un sudor del Cielo, una saliva, que sobre la tierra escupen las Estrellas; ò un humor, de que se purga el ayre, para que despues se purguen con èl los hombres. Todo esto no ha sido, sino jugar desde lexos con la dificultad; pero sin osar à acercarse, para defatirla, por no sentirse mordidos, ò ahogados de ella.

Galeno hablò mas seriamente, y tratò como Physico la materia, considerando èl otrà lluvia semejante, que cayò en su tiempo, dice asì: „ Hago „ memoria (a) de haverse visto una „ vez por el Estio una abundante copia de Miel sobre las hojas, y frutos de los arboles, y yervas. Para „ esto havia precedido una noche bastanteinente fría, y la temperie del „ dia antecedente havia sido calida, y „ seca: de aquí es, segun los Sabios „ In-

(a) Galen. lib. 3. de Alimentor. facultatib.

Interpretes de la naturaleza, que los vapores exhalados de la tierra, y de las aguas, cocidos, y exactamente atenuados por el calor del Sol, parecían haver sido forzados à condensarse en uno por el frio de la noche subsiguiente; pero esto acaèce rara vez entre nosotros.

Esta idèa es muy sencilla, racional, y verosimil. Con ella, y lo que sin inconveniente pudiere aprovecharse de la hypothesis, que formè al principio sobre el systhema de Tournefort, y despues hize pedazos, se podrá con alguna verosimilitud dár razon de las causas physicas, modo, y materia, que concurrieron à la produccion de nuestra nevada de Mannà, ò de Miel; que tambien tratan asì al Mannà

milagroso los Libros
Sagrados.



§. IV.

DE aquella hypothesis puede tomarse la observacion del temperamento, que hemos experimentado en dos meses cabales de Otoño. Este por la noche ha sido tranquilo, y frio, por el dia calido, y seco. Esto se verificò bien ciertamente los dias, que inmediatamente precedieron à el caso, y la noche, en que sucediò. Tambien pueden servir de aquella hypothesis deshecha los mismos materiales, de que por aquel Systhema se pretendia formar este particular Mannà: no diciendo, que el succo nutricao de las plantas, coagulado à manera de una goma, se aya pegado à sus hojas, y ramos; sino que elevadas en vapores las partes mas subtiles, y nobles de este dicho succo, con las porciones, que contribuyen las aguas, tierras, y demàs cuerpos animales, minerales, y vegetables, que en todo este territorio sentian la fuerza de los rayos del Sol: juntos todos éstos

estos vapores en la atmosphaera , y depurados , cocidos , y perfeccionados en ella con tanta sequedad , y calor, vinieron à acabarse de congelar en esta especie de Miel, ò de Mannà, con el frio , y serenidad , que reynò la expresada noche primera de Noviembre.

Afsi parece razon, que contribuyan todos los cuerpos, y no solo las plantas, à lo que todos han participado como ellas. Que èste Mannà sea un mixto costeado , afsi de las particulas , y esfluvios de todos los cuerpos minerales , animales , y vegetables , y no de uno , ò de unos pocos , tan solamente debe tenerse por seguro. Y si no , cotègese la naturaleza de este Mannà, su gusto, su color, su textura , y su virtud, con el succo de cada planta en particular , que hay en toda la tierra comprehendida , à vèr, si es analogo con el succo de ninguna de ellas, ni con la substancia de alguna entidad mineral , ò animal.

No sucederà aquí, lo que se observa en la Miel, que huele, y sabe à la planta, de donde la cogen las Abejas,

y la jara vierte por sí misma en tiempo de calor un succo nutricio, casi semejante à la Miel, que de ella recogeren; pero el Mannà, que vimos en este caso, no tendrá una substancia, que se le parezca, entre quantos cuerpos individuos estaban cubiertos de él: luego èsta composicion no se hizo en el tronco de algun arbol, ni en las entrañas de algun otro cuerpo, sino en la atmospherà, de diferentes particulas salinas, sulphureas, y minerales, que elevò, y cociò el calor de los dias precedentes, y otras, que siempre vagan por ella.

La Maestra naturaleza, es, quien sin haver comunicado à nadie la receta, sabe templar allí las puntas de las sales, con la crassitud de un azufre exaltado, y dexarlas solamente capaces de punzar halagueñamente el paladar, no haciendo mordeduras en la lengua con algun fabor acerbo, ò amargo, sino rascando blandamente el sentido con un picante dulce, y suave.

No hay duda, que las plantas son los cuerpos, que mas effluvios, y materiales ofrecen para esta, y otras

obras , que emprende la naturaleza. Por esto observò el Abbad Rouseau en el Mannà del Monte Synai, que exhala un olor agudo, semejante à las flores , y plantas de aquel suelo. De aquí se sigue evaporarse tanto, que si ponen treinta libras de èl en un vaso destapado, quanto por èl passen quinze dias, se hallaràn solamente diez, ò la tertia parte.

Todas las plantas estàn mostrando en este Otoño, quàn movidos, y fermentados estàn con el calor sus sales, azufres, y succo nutritivo. Muchas demuestran exteriormente estas efervescencias, y sus sales, y azufres exaltados, se han bafado, y despumado à fuera en las flores, de que los arboles se ven oy dia cubiertos. Esta es una prueba de las muchas porciones de efluvios, con que estàn gastando sus partes mas nobles, y subtiles, en enriquecer mas à la atmosphaera de materias, para formar largos rocios: à proporcion contribuyen al mismo efecto la propria tierra, agua, y minerales, con mas largueza, que en los tiempos regulares.

De aqui no dexarà V. P. de hacer una reflexion digna de sus talentos: y es, quàn diversos efectos sabe producir la naturaleza de unas mismas particulas, para llenar las ordenes de su hacedor, quando en un mismo dia quiere, yà afligirnos, yà consolarnos. Està V. P. hècho cargo, de que le hablo del gran Terremoto, con que nos visitò Dios este mismo dia de Todos Santos aora nueve años? Pues de un mismo azufre, y sal se sirve en estos varios casos, para hacernos temblar à vista de su ira, y para darnos à gustar su dulzura. De un mismo sytthema de moleculas, barajadas en diversas maneras, forma Dios los rayos, con que toca las cumbres, y humean; y tambien los blandos rocios, con que riega los montès, desde sus superiores, y los suaviza.

De alli forma las piedras, y el espiritu de las borrascas, con que nos amedrenta, y desguaza las plantas; y de alli junta tambien, templa, y suzona el dulce, y suave Mannà, con que las regala. Yà las hizo fermentar en los senos de la tierra, para que

nos cubriesen las ruinas del Terremoto del día de Todos Santos del pasado de cinquenta y cinco : pero ahora, para obligarnos como à hombres de bien, las ordena, y combina, con tanta clemencia , que hace con ellas subir el Mannà por cima de nuestras cabezas en este mismo día de los Santos, de este año de sesenta y quatro.

Este Sabio, y benignísimo Dios, que siempre se nos muestra admirable en todos sus Santos, y Santo en todas sus obras, quiera reservar à V. P. de las demostraciones de aquellas iras, y hacerlo digno, de que le demuestre como à hijo suyo, estas pruebas de su dulzura. Así se lo suplico en este de San Isidro del Campo à 11. de Diciembre de 1764.

Soy con toda sinceridad,
M. F. y H. S. de V. P. en N. S.

F. F. Z.

POST-

POSTDATA,

SACADA DE CARTA DEL MISMO,

Author à un Amigo, con fecha de
20. de Febrero de 1765.

QUANDO se me pidió esta Carta respuesta, echè menos algunas relaciones mas exactas de el hecho, que se me informaba, acompañadas con observaciones oportunas, logradas por personas hábiles, y diligentes. Mas por no estorvarme para otras ocupaciones mas utiles, y satisfacer à la instancia, que se me hacia, me fuè preciso discurrir desde luego sobre los primeros informes, que se me remitieron, y sobre otras noticias, todas contestes en quanto à lo principal de el caso.

Despues he debido à la diligencia de algunas personas afectas, y amigas de toda puntualidad, algunas averiguaciones mas particulares: y aunque su sollicitud no ha logrado todo el suceso, que merecia, por haver acaecido este hecho en Pueblos, despro-

yei-

veidos por lo comun de Sujetos adornados con la Critica, que se requiere, se ha confirmado: Que la pretendida nevada se dexò vèr la mañana siguiènte al dia de Todos Santos, yà segun- do de Noviembre, con todas aquellas circunstancias, que me hicieron decir en la Primera Parte de la antecedente, ser Mannà.

Que fuè general para toda especie de arboles, y plantas; de las que se han conducido varias, que conser- van todavia pegadas muchas particu- las de la pretendida Azucar.

Que no fuè su copia en todas par- tes igual; porque en Cumbres Mayo- rès, segun informa Don Joachin Jo- seph Gil, Medico de dicha Villa, fuè solamente como una nevada regular, y general, aunque mas abundante en la Dehesa, que llaman de Abaxo: y que observò, que la existimada Nieve, solo se veia sobre la superficie de las hojas, que miraba hàzia lo alto.

Que tambien fuè universal à toda fuerte de territorio, no solo donde havia plantas, y monte, sino tambien sobre los yelmos, y campos rasos: por-

porque de los Castillejos se ha sabido, que apareció indistintamente sobre arboles, y sobre las tierras de labor, que estaban agostadas por falta de agua.

De la Puebla de Guzmán se afirma, que à excepcion de los caminos, todos los demás campos, y cercados, que están proximos à la Villa, se dexaron ver cubiertos de la expresada Azucar.

Afsimismo se han traído, entre varias especies de plantas, cinco, ò mas piedras, cogidas de riscos bien separados de arboles, y aun de todo vegetable; cuyas superficies, que correspondian à lo alto, se conservaban hasta aora blancas, y nevadas

En mi Monasterio de San Isidro del Campo afsisten tres personas Seglares, que fueron testigos de vista de este hecho en varios lugares, comenzando desde el territorio de Castilleja de la Cuesta, que dista una legua de Sevilla, y del dicho Monasterio, hasta Paterna del Campo, convienen, en que lo notaron con mas abundancia sobre los olivos, y naranjos, del color de Nieve, del gusto de Miel, y

con las demás circunstancias; que se dicen de otras partes, aunque no tan sólida, como la que yo vi, y probé traída de Cumbres: pero lo mas templado de este temperamento pedía en la materia esta liquefaccion, que es muy natural en el Mannà: *Orto jam sòle, liquefiebat Mannà.*

Yo salí de mi Monasterio el dia 7. de Febrero, proximo pasado, para este, en que estoy de la Luz, distante una legua de la Ciudad de Moguèr; y habiendo hecho transito por el de San Miguèl de los Angeles, que està cercano à la Ciudad de Sanlucar la Mayor, los Padres de dicho Monasterio contestaron en haver visto la mañana despues del dia de Todos Santos la dicha nevada, y en que su color, y forma era como los copos de la Nieve, y su sabor era de un Azucar, ò dulce muy agradable; y aun me mostraron manchadas algunas tunicas, con lo que de dicha Nieve les cayò de los arboles: y yo, no obstante el tiempo, y las muchas aguas, que havian mediado, hallè todavìa reliquias en algunos olivos, por debaxo de los quales

les passè, y advertì sobre la Mula varios copitos como de Nieve; mirè el Sombrero, y lo hallè blanqueando con muchos de ellos, y à poco rato sentì manchado el Escapulario con tres plastas grandes, que probè, y hallè, que su gusto dulce era como el que antes havia probado.

Aquí en la Luz (donde no ha caído, ni en otros Lugares vecinos) han oído generalmente, que en varios Pueblos de la Sierra, como Paimago, el Alorno, y otros, se podia coger en buena cantidad por todos los campos, con arboles, y sin ellos.

En su comprobacion quiero añadir aquí, lo que por sí mismo, de vista, y experiencia, me afirmó nuestro muy Reverendo Padre Fr. Manuel de Fontanilla, Prior, que acabò de ser en este Monasterio, persona de la mas delicada formalidad, y exquisita leccion, por haverse hallado el dia de dicha Nevada en la Villa de Manzanilla, de donde es natural, y afirma, que al amanecer el dia dos de Noviembre observò una gran niebla, y con ella blanqueaban todos los texados, que al-

alcanzaba su vista , como llenos al parecer de mucha Nieve: que à poco rato saliò à un descubierto donde estaba una hazina de leña seca , y la viò toda blanca , y llena de la misma Nieve: que la tocò , y cogiò ; y haviendola gustado de un dulce exquisito , repitiò el cogerla , y gustarla muchas veces , dificultando , què especie de Nieve , ò de Azucar sería aquella.

Todas estas circunstancias confirman las reflexiones , que están hechas en la Segunda Parte de esta Carta , para hacer creible , que el Mannà de nuestro caso ha sido Elemental , y no algun succo nutritio extravasado de las plantas.

Ni aun queda con ellas lugar à sospechar , si èsta substancia dulce , y blanca , que apareciò sobre los campos rasos , no havrà sido Mannà , sino algunas concreciones de diferentes succos subterraneos , yà exhalados por alguna fermentacion , yà atraídos por los rayos del Sol , y condensados con la frescura de las noches à manera del nitro , y otras sales: ò en caso de ser

Man-

Manná, si lo havrà producido el mismo suelo por semejante orden.

No le hallo cabida en nuestro hecho à ninguno de estos caminos, de pensar, que se pudiera abrir el discurso; porque prescindiendo por aora de cosas, que piden una larga discusion, es inverosimil, que con alguno de los apuntados medios, pudiera componerse, el que las plantas se huvieran cubierto como en una nevada regular, y en muchas partes copiosa; y en caso, que se elevasen del suelo muchos efluvios hàzia las ramas, estarían teñidas las superficies de las hojas, que miran para abaxo, mejor que las que se presentan hàzia lo alto.

Tampoco es verosimil, que estos solos efluvios pudieran imitar lo abundante de una nevada, aunque no sea mas, que regular: sino que los vamos à considerar con todos los agregados, que para estos grandes efectos concurren de la tierra, del agua, y de la atmosfera, y de este modo nos hallamos, sin querer, en el Systhema, que està propuesto, y resuelto en el fin de la antecedente.

Supongo, que ninguno de estos medios podría en algun caso aprovechar, à los que juzgan, ser todo el Mannà procedido del succo nutricio de algunos vegetables: y aun por el segundo mèdio se les ofenderia mas; porque en lugar de librarlos de una segunda especie de Mannà Elemental, que yo admito, tendrian que evadir otra tercera especie, que se llamaria mineral.

Por tanto, no considero otra via mas recta, ni otro mèdio mas temperado, y que mejor explique todas las circunstancias del hecho, que el que antecedentemente queda recibido.

E R R A T A S.

PAG. 12. lin. 1. sobre ellas, lee: sobre ellos.

Pag. 16. lin. 2. los comparan, lee: lo comparan.

Pag. 17. lin. 3. el mismo color, de el que se recoge, lee con este sentido: el mismo color. Del que se recoge en Sicilia, lo anota particularmente, &c.

Pag. 18. lin. 6. este, lee: estè.

Pag. 23. lin. 20. junto à Lovaina, cerca de Brigancio, lee: junto à Lovaina. Cerca de Brigancio, &c.

Pag. 34. lin. 24. tan excessivos, lee: tan decisivos.

Pag. 40. lin. vltima, con un exceso,, lee: de un exceso.

Pag. 48. lin. 13. Santos, conviene, &c, lease con este sentido: Santos. Conviene, &c,